

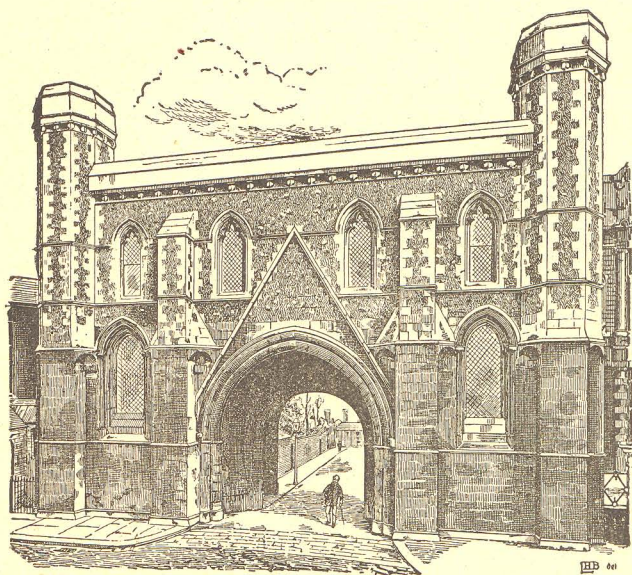
Vol. II, No. 3.]

[October, 1891.

The Quarterly Journal

OF THE

Berks Archaeological and Architectural Society.



THE INNER GATEWAY, READING ABBEY, RESTORED 1859.

EDITED BY

Rev. P. H. Ditchfield, M.A.,

Rector of Barkham ;

Fellow of R. Hist. Soc. ; Hon. Sec. of the Berks Archaeological Society.

Reading :

PRINTED AND PUBLISHED BY MESSRS. RIVERS AND SLAUGHTER.

London : ELLIOT STOCK, 62, Paternoster Row.

Contents.

	PAGE.
EXCURSIONS OF THE SOCIETY 	49
CONFERENCE OF ARCHÆOLOGICAL SOCIETIES 	52
HURLEY (No. II). By Rev. F. T. WETHERED, M.A. 	53
TRANSLATION OF THE HURLEY CHARTER 	58
SWALLOWFIELD AND ITS OWNERS—(<i>continued</i>) 	62
NOTES 	68
QUERIES 	71
CORRESPONDENCE 	72

NOTICE TO ADVERTISERS.

THE BERKS QUARTERLY JOURNAL is a good medium for Literary and other suitable Advertisements, which will be received by the Publishers, Messrs. Rivers and Slaughter, Reading, particulars to be forwarded not later than the 1st of March, June, September and December, respectively.

Scale of Charges:—One Page £1, Half Page 12s., Quarter Page 6s. 6d., One inch 5s., Half inch 2s. 6d.

Books for Review should be sent to the Editor, Barkham Rectory, Wokingham. Critical Notices of recent publications will be published in each number. Works in connection with the History and Antiquities of Berks will be especially welcome.

LINCOLNSHIRE NOTES AND QUERIES.

A QUARTERLY Journal, devoted to the Antiquities, Parochial Records, Family History, Folk Lore, and Quaint Customs of the County.

Edited by ERNEST L. GRANGE, M.A., LL.M., and the Rev. J. CLARE HUDSON, M.A.

Annual Subscription (prepaid), 5/-; post free, 5/4.

Published by W. K. MORTON, Horncastle. Part I. commenced January, 1888. Vol. II., Part 3, to be published July, 1890.

FINLAND NOTES AND QUERIES.

Edited by W. H. BERNARD SAUNDERS, F.R. Hist. S.

A QUARTERLY Journal devoted to the Antiquities, Geology, Natural Features, Parochial Records, Family History, Legends and Traditions, Folk Lore, Curious Customs, etc., of the Fenland, in the Counties of Huntingdon, Cambridge, Lincoln, Northampton, Norfolk, and Suffolk.

Price 1/6 per Quarter, by Post 1/8. A Year's Subscription if paid in advance, 6/- post free.

Peterborough: GEO. C. CASTER, Market Place.

London: { SIMPKIN, MARSHALL, & Co., Ltd., Stationers' Hall Court.
{ ELLIOT STOCK, 62, Paternoster Row.

And may be had of any Bookseller.

YORKSHIRE COUNTY MAGAZINE.

A N Illustrated Monthly, 5s. per annum, in advance, from the Editor, J. HORSFALL TURNER, Idel, Bradford;

From whom the Magazine's precursor, the *Yorkshire Notes and Queries* and *Genealogist*, may be obtained, 1700 pages, 550 illustrations, for 29s.

HAMPSHIRE NOTES AND QUERIES.

VOL. V.

CONTAINS numerous Articles of Local Archæological, Antiquarian and Topographical interest, written by leading Antiquaries of the County for the *Hampshire Observer*.

Quarto Cloth, red edges, 140 pp., Price 3/6, post free 3/9.

Address: EDITOR, *Hampshire Observer*, Winchester.

Contributions bearing on the History and Antiquities of the County are welcomed.

LEICESTERSHIRE AND RUTLAND NOTES AND QUERIES.

A N Illustrated Quarterly Magazine devoted to the Antiquities of the two Counties.

Annual Subscription (including Postage), 4/6; Single Parts, 1/6.

Vol. I. (Parts 1 to 8) is now ready. Demy 8vo., in specially designed cloth-gilt case, gilt top edge, 10/6 net. Postage, 6d. Only a small number remain for sale. Part IX., April, 1891. Part X., July. Part XI., October. Part XII., January, 1892.

Leicester: Edited, Printed and Published by JOHN and THOMAS SPENCER, 20, Market Place, and 46, Cank Street.

BYE-GONES.

NOTES, Queries, and Replies, on subjects interesting to Wales and the Borders. Published every week in the *Oswestry Advertiser*, and reprinted in quarterly parts.

Price to Subscribers, 5s. per annum, post free. A volume published every two years, price 10/- A volume (of one year only: price 5s.) published for 1888, and a new series began in 1889.

EXTRACTS FROM PRESS NOTICES.—*Saturday Review*—The example set by the *Oswestry Advertiser* is well worthy of imitation by other newspapers, for *Bye-Gones* is a very valuable book of folk-lore. *Academy*—These jottings contain a good deal that is interesting and curious respecting bye-gone times, and some of them are of considerable value.

Orders to be sent to WOODALL, MINSHALL, & Co., Oswestry and Wrexham; or to ELLIOT STOCK, 62, Paternoster Row, London.

YORKSHIRE NOTES AND QUERIES.

Edited by J. HORSFALL TURNER, Idel, Bradford.

COMPRISING four Yorkshire Magazines in one, viz.:—*Yorkshire Notes and Queries*, *Yorkshire Folk-Lore Journal*, *Yorkshire Bibliographer*, *Yorkshire Genealogist*, with distinct pagination. 320 Pages, with 150 illustrations. Five Shillings per annum (1s. 6d. per quarter).

CARMARTHENSHIRE NOTES AND MISCELLANY FOR SOUTH WEST WALES.

Antiquarian, Topographical and Curious. Edited by ARTHUR MEE, F.R.A.S.

Published Quarterly. Subscription 2/- per annum, payable in advance.

Carmarthen: Offices of *The Welshman*.

Llanely: Offices of *The South Wales Press*.

THE WESTERN ANTIQUARY, or Devon and Cornwall Note-Book.

A MEDIUM of intercommunication for Antiquaries and others interested in the History, Literature, and Legendary Lore of the Western Counties. A Monthly Illustrated Journal. The tenth Series commences July, 1890.

Annual Subscription, including postage, 8/-; superior Edition, 11/-

Vols. 1 to 9 may still be obtained on application to the Editor, W. H. K. WRIGHT, F.R. Hist. Soc., Borough Librarian, Plymouth.

London: ELLIOT STOCK, 62, Paternoster Row.

Plymouth: W. H. LUKE, 8, Bedford Street.

Now Ready. About 170 pages, Crown 4to., Cloth extra.

Price 4/6. Post Free, 4/10½.

THE HAMPSHIRE ANTIQUARY & NATURALIST.

BEING a reprint from *The Hampshire Independent* of the Local Notes and Queries, Reports of Meetings of the Hampshire Field Club, and other articles relating to the archæology, history, folk-lore, zoology, botany, geology and meteorology of the county. The contributors include the Rev. W. Benham, F.S.A.; Rev. J. Silvester Davies, M.A., F.S.A.; the late Charles Roach Smith, F.S.A.; Mr. T. W. Shore, F.G.S., F.C.S., &c. The value of the book is much increased by a very full index of several thousand references. Prospectus free on receipt of postcard.

Southampton: F. A. EDWARDS, *Hampshire Independent* Office.

London: ELLIOT STOCK, 62, Paternoster Row, E.C.

GLOUCESTERSHIRE NOTES AND QUERIES.

Founded by the late Rev. Beaver H. Blacker, M.A., in 1878.

Edited by W. P. W. PHILLIMORE, M.A., B.C.L.

NEW Series, Illustrated, commenced with the number for January, 1891. Published Quarterly, price each part 1/6, to Annual Prepaid Subscribers, 5/6, post free. Subscribers' names and payments received by the Editor, 124, Chancery Lane, London. The work supplied direct by him; or through any Bookseller, by

SIMPKIN, MARSHALL, HAMILTON, KENT, & Co., Ltd.,
23, Paternoster Row, E.C.